

CEPV2001

K

1 Jákob vykročil lehkým krokem a přišel do země synů Východu. ([: Gn 25:6 Nu 23:7 Sd 6:3 Jb 1:3 Iz 2:6 Ez 25:4])
 2 Pojednou spatřil v poli studni, u níž odpočívala tři stáda ovcí. Z té studně napájeli stáda. Na jejím otvoru byl veliký kámen. ([: Gn 24:11 Ex 2:15n J4:6])
 3 Když přihnali všechna stáda, odvalovali kámen z otvoru studně a napájeli ovce; potom zase kámen přivalili zpět na otvor studně.
 4 I řekl jim Jákob: „Bratří, odkud jste?“ Odvětili: „Jsme z Cháranu.“
 5 Otázal se jich: „Znáte Lábanu, syna Náchorova?“ Řekli: „Známe.“ ([: Gn 24:15 Gn 24:29])
 6 Zeptal se jich: „Daří se mu dobře?“ Odpověděli: „Dobře. Však tady přichází jeho dcera Ráchel s ovce.“ ([: Gn 43:27n])
 7 Tu řekl: „Ještě je jasný den, není čas shánět dobytek. Napojte ovce a jděte pást.“
 8 Odpověděli: „Nemůžeme, dokud nebudou sehnána všechna stáda; pak odvalíme kámen z otvoru studně a napojíme ovce.“
 9 Když ještě s nimi rozmlouval, přišla Ráchel s ovce svého otce; byla totiž pastýřka. ([: Ex 2:16n])
 10 Jakmile Jákob uviděl Ráchel, dceru Lábanu, bratra své matky, a jeho ovce, přistoupil, odvalil kámen z otvoru studně a napojil ovce Lábanu, bratra své matky.
 11 Jákob pak Ráchel políbil a hlasitě zaplakal.
 12 Oznamil jí, že je synovec jejího otce a syn Rebeky. Běžela to povědět svému otci. ([: Gn 24:28n])
 13 Jakmile Lában uslyšel zprávu o Jákobovi, synu své sestry, běžel mu vstříc, objal ho, políbil a uvedl do svého domu. A on vypravoval Lábanovi všechno, co se přihodilo.
 14 Lában mu řekl: „Ty jsi má krev a mé tělo⁽⁹⁾!“ Pobyl tedy u něho celý měsíc. (g) *Do sl.: má kost, mé maso.* ([: Gn 37:27 Sd 9:2 2S 5:1 2S 19:13 1Pa 11:1])

1 Tedy Jákob vstav, odšel do země východní.
 2 A pohledv, uzřel studnici v poli a tři stáda ovcí, ana se složila při ní; nebo z té studnice napájeli stáda; a kámen veliký byl navrchu studnice.
 3 Shánívána pak tam bývala všecka stáda, a teprv odvalovali kámen ten od vrchu té studnice, a napájeli dobytky; potom zas přivalovali kámen na vrch studnice, na místo jeho.
 4 Tedy řekl jim Jákob: Bratří moji, odkud jste? Kteřížto odpověděli: Jsme z Cháran.
 5 I řekl jim: Znáte-li Lábanu, syna Náchorova? A oni řekli: Známe.
 6 I dí opět k nim: Dobře-li se má? Odpověděli: Dobře, a aj, Ráchel dcera jeho tamto jde s dobyttem.
 7 Tedy řekl: Však ještě daleko do večera, aniž ještě čas, aby dobytek byl sehnán; napojte stáda, a jděte, paste.
 8 A oni odpověděli: Nemůžeme, než až se všecka stáda seženou, a odvalen bude kámen od svrchku studnice, abychom napojili ovce.
 9 Když on ještě mluvil s nimi, přišla k tomu Ráchel s stádem otce svého; neb ona pásala stádo.
 10 Tedy Jákob uzřev Ráchel, dceru Lábanu ujece svého, a stádo jeho, přistoupil a odvalil ten kámen od vrchu studnice, a napojil stádo Lábanu ujece svého.
 11 A políbil Jákob Ráchel, a povýšiv hlasu svého, plakal.
 12 Oznamil jí pak byl Jákob, že jest bratr otce jejího, a že jest syn Rebeky; a ona příběhši, oznámila to otci svému.
 13 I stalo se, když Lában uslyšel pověst o Jákobovi, synu sestry své, že vyběhl proti němu, a objav ho, políbil, a uvedl do domu svého; on pak vypravoval Lábanovi o všech těch věcech.
 14 Jemužto odpověděl Lában: Jistě kost má a tělo mé jsi. I zůstal s ním přes celý měsíc.

- Jákob přichází k Cháranu (*mimochoodem v Cháranu započal své putování praotec Abraham*), kde se u studny setkává s domorodci a také s Ráchel. Pomůže jí napojit ovce a pak se jí představí. Ona ho odvede k Lábanovi a Jákob zde zůstane celý měsíc. Na této pasáži asi není v celku co rozebírat. Ostatně celá příhoda kolem studny je mi trochu záhadou – jakoby Jákob pastýře vyháněl od studny, aby mohl být s Ráchel sám. (?) Mimochoodem Ráchel (H. Ovce) je pastýřkou ovcí.
- Jákob pláče – dojetím, radostí?

15 Potom řekl Lában Jákobovi: „Což mi budeš sloužit zadarmo jen proto, že jsi můj příbuzný? Pověz mi, jaká má být tvá mzda.“
 16 Lában měl dvě dcery. Starší se jmenovala Lea, mladší Ráchel.
 17 Lea měla mírné^(h) oči, Ráchel byla krásné postavy, krásného vzezření. (h) *Tak podle rabínské tradice: :: mdlé, O; krhavé, V.* ([: Gn 12:11 Gn 26:7 Gn 39:6 1S 16:12 Ž 45:3 :: Př 31:30 Ez 16:15])
 18 Jákob si Ráchel zamiloval; proto řekl: „Budu ti sloužit sedm let za tvou mladší dceru Ráchel.“ ([: Gn 30:26 Gn 31:41 Oz 12:13])
 19 Lában souhlasil: „Lépe, když ji dám tobě než někomu jinému; zůstaň u mne.“
 20 Jákob tedy sloužil za Ráchel sedm let; bylo to pro něho jako několik dní, protože ji miloval.
 21 Potom řekl Jákob Lábanovi: „Dej mi mou ženu, má lhůta už uplynula. Toužím po ní.“

15 Tedy řekl Lában Jákobovi: Zdali proto, že jsi bratr můj, darmo mi sloužiti budeš? Pověz mi, jaká má býti mzda tvá?
 16 (Měl pak Lában dvě dcery; jméno starší Líá, a jméno mladší Ráchel.
 17 Než Líá měla oči mdlé, ale Ráchel byla pěkné postavy a krásné tváři.
 18 I miloval Jákob Ráchel.) Řekl tedy: Buduť sloužiti sedm let za Ráchel, dceru tvou mladší.
 19 Odpověděl Lában: Lépeť jest, abych ji tobě dal, nežli bych ji dal muži jinému; zůstaniž se mnou.
 20 Takž Jákob sloužil za Ráchel sedm let; a bylo před očima jeho jako něco málo dnů, proto že laskav byl na ni.
 21 Potom řekl Jákob k Lábanovi: Dejž mi ženu mou; nebo vyplnění jsou dnové moji, abych všel k ní.
 22 Tedy sezval Lában všecky muže místa toho, a učinil hody.
 23 U večer pak vzav Líu, dceru svou, uvedl ji k němu; a on všel k ní.
 24 Dal také Lában Zelfu děvku svou Líe, dceři své, za

22 Lában shromáždil všechny muže toho místa a uspořádal hody. ([[Sd 14:10](#) [J 2:1n](#)])

23 Večer vzal svou dceru Leu a uvedl ji k Jákobovi, a on k ní vešel.

24 Za služebnici své dceři Leji dal Lában otrokyni Zilpu. ([[Gn 30:9nn](#)])

25 Ráno Jákob viděl, že to je Lea. Vyčítal Lábanovi: „Cos mi to provedl? Což jsem u tebe nesloužil za Ráchel? Proč jsi mě oklamal?“ ([[Gn 27:35](#) [Ga 6:7](#)])

26 Lában odvětil: „U nás není zvykem, aby se mladší vdávala dříve než prvorozená.“

27 Zůstaň u ní po celý svatební týden a dáme ti i tu mladší za službu, kterou si u mne odsloužíš v dalších sedmi letech.“ ([[Sd 14:12](#); :: [Lv 18:18](#)])

28 Jákob tak učinil a zůstal u ní po celý týden. Pak mu Lában dal za ženu svou dceru Ráchel.

29 Za služebnici dal své dceři Ráchel otrokyni Bilhu. ([[Gn 30:3nn](#)])

30 I vešel Jákob také k Ráchel a miloval ji více než Leu, a sloužil u něho ještě dalších sedm let. ([[Dt 21:15](#)])

31 Když Hospodin viděl, že Lea není milována, otevřel její lůno. Ráchel však zůstala neplodná.

32 Lea otěhotněla, porodila syna a pojmenovala ho Rúben (to je Hledte-syn); řekla totiž: „Hospodin viděl mé pokoření; nyní mě už bude můj muž milovat.“ ([[Gn 35:22](#) [Gn 37:21](#) [Gn 49:3n](#) [Ex 6:14](#) [1Pa 5:1](#); : [Dt 26:7](#) [1S 1:11](#) [Ž 31:8](#)])

33 Otěhotněla znovu, porodila syna a řekla: „Hospodin uslyšel, že nejsem milována, a dal mi také tohoto.“ Pojmenovala ho tedy Šimeón (to je Vyslyš-»Bůh«). ([[Gn 34:25](#) [Gn 34:30](#) [Gn 42:24](#) [Gn 49:5-7](#); : [Gn 16:11](#)])

34 A znovu otěhotněla, porodila syna a řekla: „Tentokrát se už můj muž přidruží ke mně, poněvadž jsem mu porodila tři syny.“ Proto se jmenuje Lévi (to je Přidružitel). ([[Gn 49:5](#)-[Gn 49:7](#) [Ex 32:26](#)-[Ex 32:28](#) [Nu 18:2](#)-[Nu 18:4](#) [Dt 33:8](#)-[Dt 33:11](#)])

35 A znovu otěhotněla, porodila syna a řekla: „Zase mohu vzdávat chválu Hospodinu.“ Proto ho pojmenovala Juda (to je Ten, kdo vzdává chválu). A přestala rodit. ([[Gn 37:26n](#) [38 44,18-34](#) [49,8-12](#) > [Mt 1:2](#); [Gn 30:9](#) [Gn 30:17](#)])

- Jákob dostává první lekci z úskočnosti, které se i on v minulosti dopustil. Lában je v podvodu přeborníkem. Tak Jákob dostává Istí nejprve Lábanovu prvorozenou Leu (H. Kráva), ale na své protesty dostává i milovanou Ráchel. Jen ho to stojí 14 let služby u Lábanu.
 - Za povšimutí stojí i fakt, že Jákob, který získal své prvorozenství díky Istí chce i nyní předběhnout prvorozenou Leu a vzít si druhorozenou Ráchel.
- v. 31. naznačuje, že Hospodin měl plány především skrze Leu. Když viděl, že není milována otevřel její lůno a Ráchel zůstala neplodná. Tak na svět přichází postupně:
 1. Rúben (H. Hledte syn)
 2. Šimeon (H. Vyslyš Bůh)
 3. Levi (H. Přivinuvší se (k Hospodinu))
 4. Juda (H. Patřící Hospodinu, Vyznavač)
- Svoji roli budou mít i zmiňované služby obou sester – Leina Zilpa (Pohrdaná, Nízká) a Ráchelina Bilha (Úlek, Opotřebovaná)